

# Hymn

## Since Jesus Came into My Heart

Piano Sheet Music / Guitar Sheet Music

# 聖歌

## 自基督來住在我心

鋼琴樂譜 / 簡譜 / 吉他樂譜



風火網頁 Webpage: <https://www.feng-huo.ch/>

Date: May 5, 2023



12. 8. 12. 8. 副

A D

3 4 | 5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 3• 2 | 1 1 6 1 1 1 |

一 我 生 命 有 何 等 奇 妙 的 大 改 变, 自 基 督 来 住 在 我

A B7

5 - - 3 4 | 5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 3• 3 | 3 2 2 4 4 2 |

心; 神 荣 耀 的 光 辉, 照 耀 在 我 魂 间, 自 基 督 来 住 在 我

E7 A D A

5 - 5 5 | 3 3 2 3 3 1 | 3 - - 2 | 1 1 6 1 1 1 | 5 - - 3 4 |

心。(副)自 基 督 来 住 在 我 心, 自 基 督 来 住 在 我 心; 喜 乐

D A E7 A

5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 5 4 | 3 3 1 3 3 2 | 1 - - ||

潮 溢 我 魂, 如 海 涛 之 滚 滚, 自 基 督 来 住 在 我 心。

- 二 我良心已平安,不再受罪控告, 自基督来住在我心;  
我罪恶的捆绑,从我身全脱落, 自基督来住在我心。
- 三 感觉中的福乐,既变色,又失味, 自基督来住在我心;  
生活上的思虑,也不能再缠累, 自基督来住在我心。
- 四 我空虚已饱足,不再感生活苦, 自基督来住在我心;  
因已有甜美爱,时满足我情愫, 自基督来住在我心。
- 五 旧历史全都过,无什么可留恋, 自基督来住在我心;  
这有福的盼望,吸引我直望天, 自基督来住在我心。

词: Rufus H. McDaniel, 1914  
曲: Charles H. Gabriel

## Since Jesus Came Into My Heart

Rufus H. McDaniel

But the fruit of the spirit is love, joy, peace, . . . — Galatians 5:22

McDANIEL

Charles H. Gabriel

1 我生命已有了真奇妙的改變，自耶穌來  
 2 我已停止流蕩不再入那迷途，自耶穌來  
 3 我深知與救主將永住那美城，自耶穌來

1 What a won-der-ful change in my life has been wrought Since Je-sus came  
 2 I have ceased from my wan-dering and go-ing a-stray, Since Je-sus came  
 3 I shall go there to dwell in that Cit-y, I know, Since Je-sus came

1 住在我心！我久慕的亮光今照耀我魂間，  
 2 住在我心！我的罪雖衆多主寶血已塗抹，  
 3 住在我心！我心中充滿喜樂勇敢往前行，

1 in-to my heart! I have light in my soul for which long I have sought,  
 2 in-to my heart! And my sins, which were man-y, are all washed a-way,  
 3 in-to my heart! And I'm hap-py, so hap-py, as on-ward I go,

自耶穌來住在我心！自耶穌來住在我  
 Since Je-sus came in-to my heart! Since Je-sus came in-to my

心，自耶穌來住在我心，喜樂潮溢我  
 heart, Since Je-sus came in-to my heart, Floods of joy o'er my

魂如海濤浪滾滾，自耶穌來住在我心。  
 soul like the sea bil-lows roll, Since Je-sus came in-to my heart.

# 自耶穌住在我心

Since Jesus Came into My Heart

修斯頓主詩集 65  
RUFUS H. McDANIEL, 1915

McDANIEL 12 8 12 8 副  
CHARLES H. GABRIEL, 1915

3 4 | 5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 3 2 | 1 1 6 1 1 1 |

1. 我生命有何等的奇異大改變, 自耶穌來住在我  
2. 我如今不流蕩, 不再入那迷途, 自耶穌來住在我  
3. 我今有大盼望, 又確實又穩固, 自耶穌來住在我  
4. 雖經過死蔭谷, 亦有光照我前, 自耶穌來住在我  
5. 我深知行將去永居住那美城, 自耶穌來住在我

5-3 4 | 5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 3 3 | 3 2 2 #4 4 2 | 5 - 5 ||

心!我久慕的亮光今照耀我魂間, 自耶穌來住在我心。  
心!我的罪雖衆多主寶血已抹塗, 自耶穌來住在我心。  
心!無疑慮的黑雲來遮蔽我道路, 自耶穌來住在我心。  
心!那美麗的城闕, 我因信能遠見, 自耶穌來住在我心。  
心!我真是快樂極, 快樂極, 向前行, 自耶穌來住在我心。

5 | 3 3 1 3 3 1 | 3 - - 2 | 1 1 6 1 1 6 | 5 - - 3 4 |

(副歌)

自耶穌來住在我心, 自耶穌來住在我心, 喜樂  
我心, 住我心, 我心, 住我心,

5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 5 4 | 3 3 1 3 3 2 | 1 - - ||

潮溢我魂如海濤之滾滾, 自耶穌來住在我心。

# 183 自耶稣来住在我心

Since Jesus come into my heart

1 =  $\flat$ A 4/4

3 4 | 5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 3 · 2 | 1 1 6 1 1 1 | 5 — —  
1 2 | 3 4 4 3 3 4 | 5 5 6 5 · 5 | 6 6 4 6 6 4 | 3 — —

1. 我生命有何等奇异的大改变, 自耶稣来住在我心。
2. 我不再入迷途愿与主常亲近, 自耶稣来住在我心。
3. 我今有大盼望又确实又稳固, 自耶稣来住在我心。
4. 虽经过死荫谷亦有光来照我, 自耶稣来住在我心。

5 5 | 1 1 1 5 5 5 | 1 1 1 1 · 1 | 4 4 1 4 4 1 | 1 — —  
1 1 | 1 1 1 1 1 1 | 1 1 1 1 · 3 | 4 4 4 4 4 6 | 1 — —

3 4 | 5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 3 · 3 | 3 2 2  $\sharp$ 4 4 2 | 5 — 5  
1 2 | 3 4 4 3 3 4 | 5 5 6 5 · 5 |  $\sharp$ 4 4 4 1 1 1 | 7 1 2

我久慕的亮光今照耀我心间, 自耶稣来住在我心。  
我的罪虽众多主宝血已抹净, 自耶稣来住在我心。  
无疑虑无黑云来遮蔽我道路, 自耶稣来住在我心。  
我因信能望见那美丽的天城, 自耶稣来住在我心。

5 5 | 1 1 1 5 5 5 | 1 1 1 1 · 1 | 2 2 2 2 2 2 | 2 3 4  
1 1 | 1 1 1 1 1 1 | 1 1 1 1 · 1 | 2 2 2 2 2  $\sharp$ 4 | 5 — 5

5 | 3 3 2 3 3 1 | 3 — — 2 | 1 1 6 1 1 1 | 5 — — 3 4 |  
7 | 5 5 5 5 5 3 | 5 5 5 5 5 | 6 6 4 6 4 | 3 3 3 3 1 2 |

自耶稣来住在我心。 自耶稣来住在我心。 喜乐  
自耶稣来住来住在我心自耶稣来住来住在我心喜乐

2 | 1 1 7 1 5 | 1 1 1 1 7 | 4 4 1 4 1 | 1 1 1 1 5 5 |  
5 | 1 1 2 1 1 | 1 1 1 1 2 | 4 4 4 4 6 | 1 5 3 1 1 1 |

5 6 7 1 1 2 | 3 3 4 5 4 | 3 3 1 3 3 2 | 1 — — ||  
3 4 4 3 5 5 | 5 5 5 1 6 | 5 5 3 5 5 4 | 3 — — ||

潮在我心如海 涛之滚滚, 自耶稣来住在我心。

1 1 1 5 1 7 | 1 1 2 3 1 | 1 1 1 1 1 5 | 5 — — ||  
1 1 1 1 3 5 | 1 1 1 1 4 | 5 5 5 5 5 5 | 1 — — ||

# 我生命有何等奇妙

得救的證實與快樂－生命改變

C241

(吉 他)

1. 我 生 命 有 何 等 奇 妙 的 大 改 變, 自 基 督 來 住 在 我  
 心; 神 榮 耀 的 光 輝, 照 耀 在 我 魂 間, 自 基 督 來 住 在 我  
 心。 自 基 督 來 住 在 我 心, 自 基 督 來 住 在 我  
 心; 喜 樂 潮 溢 我 魂, 如 海 濤 之 滾 滾, 自 基 督 來 住 在 我 心。

2. 我罪惡的捆綁,  
 從裡外全脫落,  
 自基督來住在我心;  
 我肉體的情慾,  
 也不能再迷惑,  
 自基督來住在我心。
3. 這世界的福樂,  
 既變色, 又失味,  
 自基督來住在我心;  
 我今生的憂慮,  
 也不能再纏累,  
 自基督來住在我心。
4. 我流蕩已止息,  
 不再感人生空,  
 自基督來住在我心;  
 主甜美的安息,  
 時滿足我情衷,  
 自基督來住在我心。
5. 往日事都已過,  
 永不再戀舊途,  
 自基督來住在我心;  
 那有福的盼望,  
 吸引我奔義路,  
 自基督來住在我心。

# 我生命有何等奇妙

得救的證實與快樂－生命改變

C241

1. 我 生 命 有 何 等 奇 妙 的 大 改 變, 自 基 督 來 住 在 我  
 心; 神 榮 耀 的 光 輝, 照 耀 在 我 魂 間, 自 基 督 來 住 在 我  
 心。 自 基 督 來 住 在 我 心, 自 基 督 來 住 在 我  
 心; 喜 樂 潮 溢 我 魂, 如 海 濤 之 滾 滾, 自 基 督 來 住 在 我 心。

2. 我罪惡的捆綁,  
 從裡外全脫落,  
 自基督來住在我心;  
 我肉體的情慾,  
 也不能再迷惑,  
 自基督來住在我心。
3. 這世界的福樂,  
 既變色, 又失味,  
 自基督來住在我心;  
 我今生的憂慮,  
 也不能再纏累,  
 自基督來住在我心。
4. 我流蕩已止息,  
 不再感人生空,  
 自基督來住在我心;  
 主甜美的安息,  
 時滿足我情衷,  
 自基督來住在我心。
5. 往日事都已過,  
 永不再戀舊途,  
 自基督來住在我心;  
 那有福的盼望,  
 吸引我奔義路,  
 自基督來住在我心。

499 Since Jesus Came Into My Heart

1. What a won-der-ful change in my life has been wrought  
 2. I have ceased from my wand'ring and go-ing a - stray,  
 3. I shall go there to dwell in that cit-y, I know,  
 Since Je-sus came in-to my heart! I have  
 Since Je-sus came in-to my heart! And my  
 Since Je-sus came in-to my heart! And I'm  
 light in my soul for which long I had sought,  
 sins, which were man-y, are all washed a - way,  
 hap-py, so hap-py, as on-ward I go.

Alfred, American Heritage Hymnal #109  
 Book: Hymns to the Church, 1938-1948  
 First Edition: 1938, 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

Since Je-sus came in-to my heart!  
 Since Je-sus came in-to my heart!  
 Since Je-sus came in-to my heart!  
 heart,  
 in-to my heart,  
 Since Jesus came in-to my heart,  
 Since Jesus came in-to my heart,  
 in, came in-to my heart,  
 in, came heart,  
 in-to my heart,  
 Floods of joy o'er my soul like the  
 in-to my heart,

Alfred, American Heritage Hymnal #109  
 Book: Hymns to the Church, 1938-1948  
 First Edition: 1938, 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

sca bil-lows roll, Since Je-sus came in-to my heart.

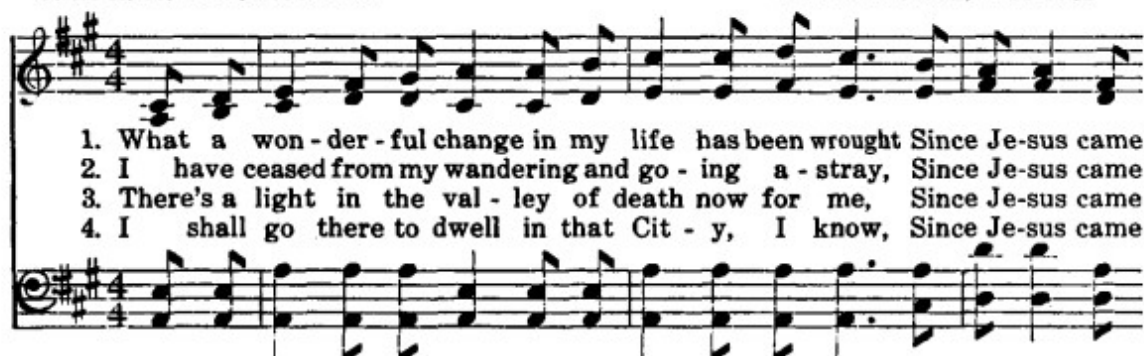
Alfred, American Heritage Hymnal #109  
 Book: Hymns to the Church, 1938-1948  
 First Edition: 1938, 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100



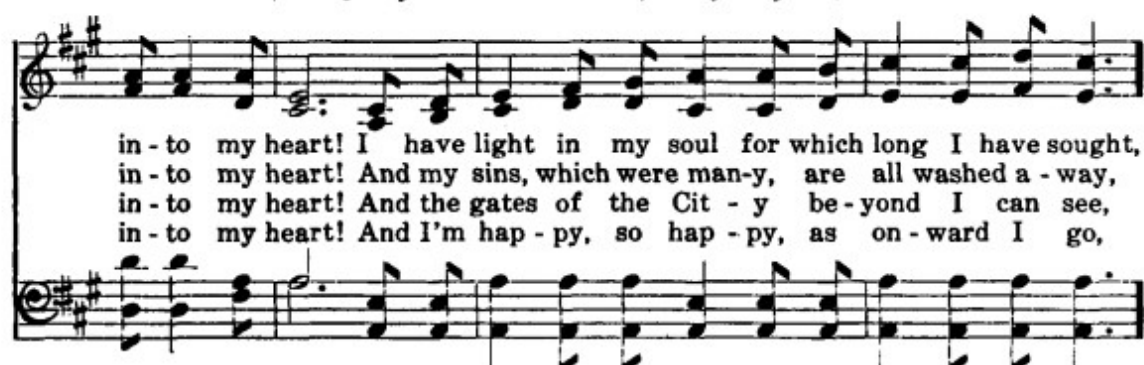
# Since Jesus Came Into My Heart 265

Rufus H. McDaniel, 1850-1940

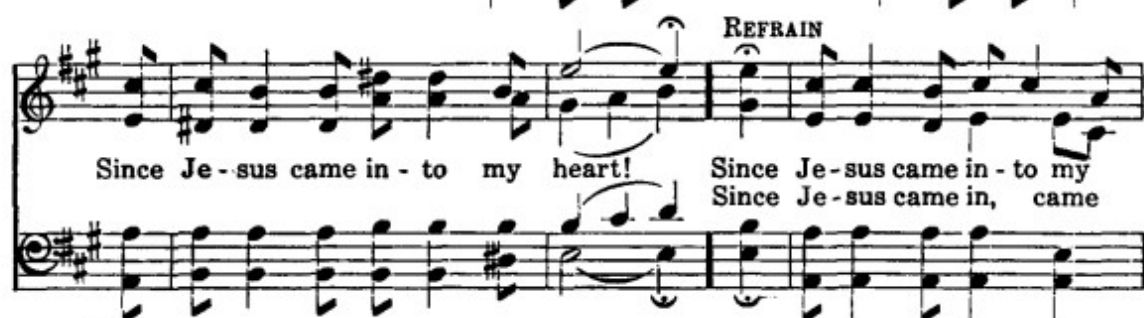
Charles H. Gabriel, 1856-1932



1. What a won - der - ful change in my life has been wrought Since Je - sus came  
 2. I have ceased from my wandering and go - ing a - stray, Since Je - sus came  
 3. There's a light in the val - ley of death now for me, Since Je - sus came  
 4. I shall go there to dwell in that Cit - y, I know, Since Je - sus came



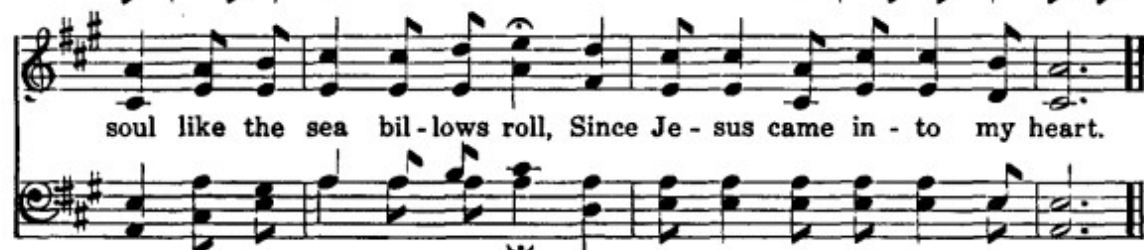
in - to my heart! I have light in my soul for which long I have sought,  
 in - to my heart! And my sins, which were man - y, are all washed a - way,  
 in - to my heart! And the gates of the Cit - y be - yond I can see,  
 in - to my heart! And I'm hap - py, so hap - py, as on - ward I go,



REFRAIN  
 Since Je - sus came in - to my heart! Since Je - sus came in - to my  
 Since Je - sus came in, came



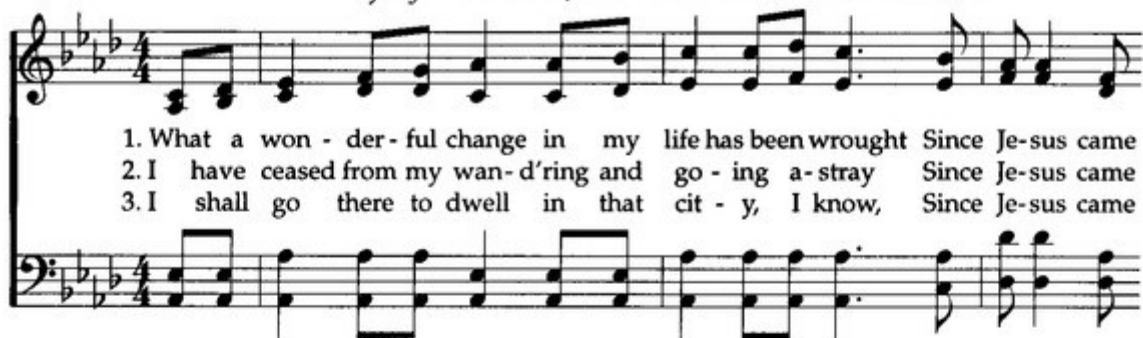
heart, Since Je - sus came in - to my heart, Floods of joy o'er my  
 in - to my heart, Since Je - sus came in, came in - to my heart,



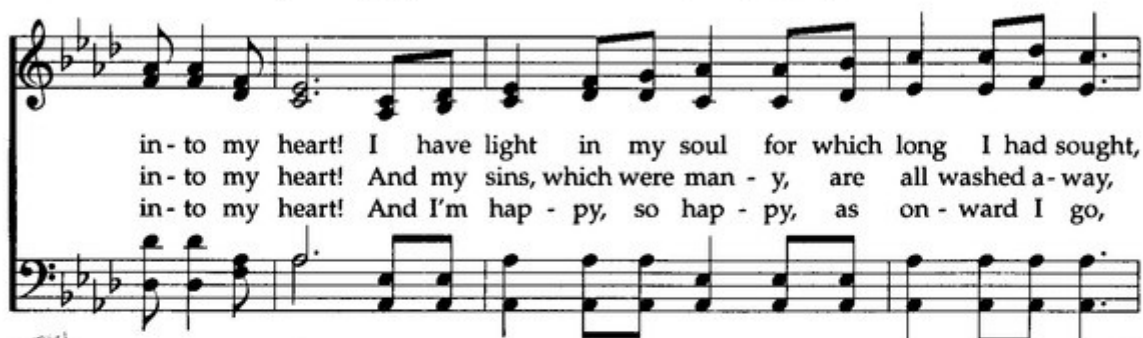
soul like the sea bil - lows roll, Since Je - sus came in - to my heart.

# Since Jesus Came into My Heart 503

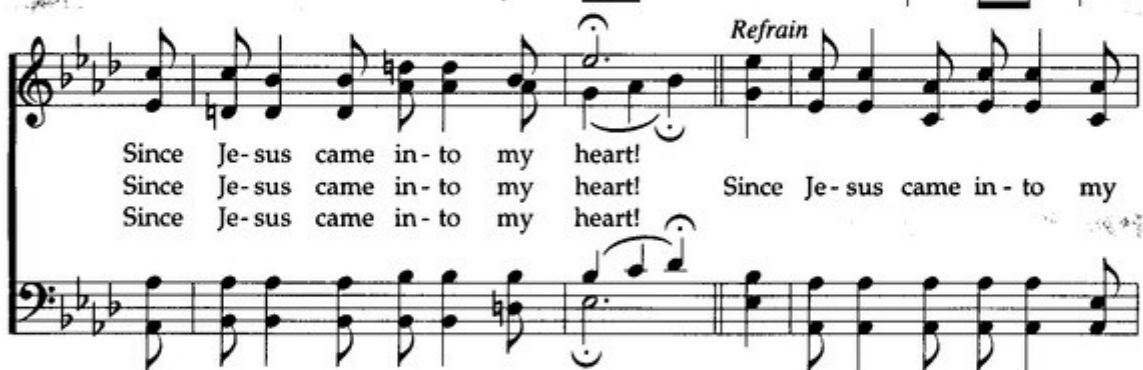
*If anyone is in Christ, there is a new creation. 2 Corinthians 5:17*



1. What a won - der - ful change in my life has been wrought Since Je - sus came  
 2. I have ceased from my wan - d'ring and go - ing a - stray Since Je - sus came  
 3. I shall go there to dwell in that cit - y, I know, Since Je - sus came



in - to my heart! I have light in my soul for which long I had sought,  
 in - to my heart! And my sins, which were man - y, are all washed a - way,  
 in - to my heart! And I'm hap - py, so hap - py, as on - ward I go,



*Refrain*

Since Je - sus came in - to my heart!  
 Since Je - sus came in - to my heart! Since Je - sus came in - to my  
 Since Je - sus came in - to my heart!



heart, Since Je - sus came in - to my heart, Floods of joy o'er my



soul like the sea bil - lows roll, Since Je - sus came in - to my heart.

TEXT: Rufus H. McDaniel  
 MUSIC: Charles H. Gabriel

McDANIEL  
 12.8.12.8. with Refrain

# What a wonderful change in my life has been wrought

Assurance and Joy of Salvation — Changed in Life

309

1. What a won - der - ful change in my fe has been wrought Since Je - sus came h - to my heart!

I have lght in my soul for which bng I had sought, Since Je - sus came h - to my heart!

**Chorus**

Since Je - sus came h - to my heart! Since Je - sus came h - to my heart!

Floods of joy oer my soul ke the sea blws rol Since Je sus came h -to my heart!

2. I have ceased from my wandring and going astray,  
Since Jesus came into my heart!  
And my sins which were many are al washed away,  
Since Jesus came into my heart!
3. I'm possessed of a hope that is steadfast and sure,  
Since Jesus came into my heart!  
And no dark cbuds of doubt now my pathway obscure,  
Since Jesus came into my heart!
4. There's a lght in the valey of death now for me,  
Since Jesus came into my heart!  
And the gates of the Cty beyond I can see,  
Since Jesus came into my heart!
5. I shal go there to dwell in that Cty I know,  
Since Jesus came into my heart!  
And I'm happy, so happy as onward I go,  
Since Jesus came into my heart!

# What a wonderful change in my life has been wrought

Assurance and Joy of Salvation — Changed in Life

309

(Guitar)

1. What a won - der - ful change in my fe has been wrought Since Je - sus came in - to my  
heart! I have ght in my soul for which bng I had sought, Since Je - sus came in - to my  
D D7 G G7 C

8 heart! (Chorus) Since Je - sus came in - to my heart! Since Je - sus came in - to my  
G C G D7 G C G

12 heart! Floods of joy o'er my soul ke the sea blws rol Since Je - sus came in - to my heart!

2. I have ceased from my wandring and going astray,  
Since Jesus came into my heart!  
And my sins which were many are all washed away,  
Since Jesus came into my heart!
3. I'm possessed of a hope that is steadfast and sure,  
Since Jesus came into my heart!  
And no dark clouds of doubt now my pathway obscure,  
Since Jesus came into my heart!
4. There's a light in the valley of death now for me,  
Since Jesus came into my heart!  
And the gates of the City beyond I can see,  
Since Jesus came into my heart!
5. I shall go there to dwell in that City I know,  
Since Jesus came into my heart!  
And I'm happy, so happy as onward I go,  
Since Jesus came into my heart!

Since Jesus Came into My Heart

from [www.traditionalmusic.co.uk](http://www.traditionalmusic.co.uk)

Lyrics: Rufus H. McDaniel

Scripture: Revelation 3:20; John 15:4

Meter: 12.8.12.8 R

What a wonderful change in my life has been wrought  
Since Jesus came into my heart;  
I have light in my soul for which long I have sought,  
Since Jesus came into my heart.

Refrain:

Since Jesus came into my heart,  
Since Jesus came into my heart;  
Floods of joy o'er my soul like the sea billows roll,  
Since Jesus came into my heart.

I have ceased from my wand'ring and going astray,  
Since Jesus came into my heart;  
And my sins which were many are all washed away,  
Since Jesus came into my heart.

I'm possessed of a hope that is steadfast and sure,  
Since Jesus came into my heart;  
And no dark clouds of doubt now my pathway obscure,  
Since Jesus came into my heart.

There's a light in the valley of death now for me,  
Since Jesus came into my heart;  
And the gates of the City beyond I can see,  
Since Jesus came into my heart.

I shall go there to dwell in that City I know,  
Since Jesus came into my heart;  
And I'm happy, so happy as onward I go,  
Since Jesus came into my heart.